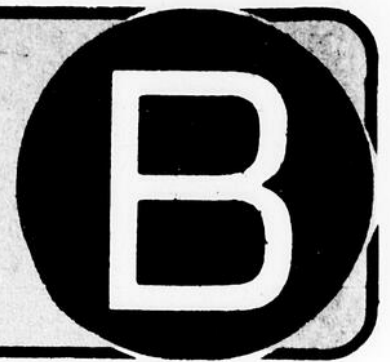


section régionale

Tadoussac à Baie-Trinité



LA CORPORATION DES METIERS D'ART DE LA COTE NORD: C'EST FAIT

Après Québec, Montréal, l'Est du Québec et les Cantons de l'Est, voici que la Côte Nord devient la cinquième région à se donner une association régionale touchant les métiers d'art. C'est samedi le 8 octobre dernier, devant trois fonctionnaires du Ministère des Affaires Culturelles, du Haut Commissariat de la Jeunesse, aux Loisirs et aux Sports et de la Centrale d'action du Québec, que s'est finalement mise en branle la Correction des Métiers d'Art de la Côte Nord.

Un peu d'histoire

La formation d'une telle association sur la Côte Nord a germé depuis un bon bout de temps dans la tête de nos artisans mais les démarches entreprises par le gouvernement québécois il y a de cela près de 5 ans, progressaient à très lente allure. C'est surtout le ministre libéral Jean Paul L'Allier qui aura pris en main le dossier pour préparer sa politique de développement des métiers d'art en octobre 1976. Le changement de main de gouvernement le mois suivant aura encore retardé le dévoilement de cette politique. C'est finalement en avril 1977, que des représentants des ministères des affaires culturelles et de l'industrie et du commerce sont venus fouler le sol de Baie Comeau et de Sept-Iles et réanimer les coeurs de nos artisans, en leur présentant finalement leur politique de développement s'axant sur les regroupements régionaux.

A la suite de plusieurs

rencontres entre les artisans de toutes les sous-régions de la Côte, on prépara des squelettes de charte et commença lentement à élaborer ce que serait une association régionale et c'est samedi dernier que l'on chapeauta toute l'affaire.

Les objets de l'Association
Les trois principaux objets de l'Association sont la **Communication, la Formation et la Promotion**. Ces trois thèmes s'élaboreront sur ces différents points:

- Développer l'artisanat et les métiers d'art
- Etablir un lien permanent entre les artisans
- Tenir à jour un inventaire des artisans et de leur production
- Faciliter la vente des oeuvres artisanales au niveau de la région et à l'extérieur de la région
- Augmenter le pouvoir d'achat pour les matériaux
- Promouvoir l'utilisation de l'artisanat
- Effectuer l'étude du marché.

Les structures de l'organisme
L'assemblée de formation du 8 octobre a donné lieu à l'élection du comité exécutif. Les élus sont représentants d'associations ou d'organismes locaux, ou simplement artisans. Voici d'ailleurs la composition de ce comité de direction de la Corporation des Métiers d'Art de la Côte Nord:

Président: Pierre Meunier, Sept-iles
Vice président: Janine Quessy, Gagnon
Secrétaire: Marc Boucher, Sept-iles

Trésorier: Odette Leblanc, Hauterive
Directeur: Bella Rambault, Grandes Bergeronnes
Directeur: Denise F. Tremblay, Rivière Portneuf
Directeur: Suzanne Dumais, Baie Comeau.

Un comité temporaire de sélection siègera ces jours prochains afin d'élire un directeur général et un secrétaire-comptable qui agiront à titre permanent. Comme le mandat de Anita Julien Paquet à titre d'agent de développement des métiers d'art de la Côte Nord se termine le 30 octobre, il pourrait bien revenir à elle, celui de directeur général de la C.M.A.C.N. Mais cela n'est que spéculations puisqu'une douzaine de noms sont inscrits sur la liste d'application.

Des délégués de la nouvelle association régionale se rendront les 22 et 23 octobre à Québec afin d'assister à une rencontre visant à élaborer les structures d'une fédération des métiers d'art au Québec. Ce point faisait également partie de la politique de développement des Métiers d'Art dévoilé en avril. D'ailleurs la plupart des traits principaux inscrits dans cette politique retrouvent dans celle de la C.M.A.C.N. Il n'en demeure pas moins que cette association régionale ne devient pas le roi et maître de l'artisanat sur la Côte Nord au contraire les petites associations locales ou sectorielles ont encore un rôle à jouer.

Paul Fortier

PRISE DE POSITION DU CONSEIL D'ADMINISTRATION vs LE FONDS DE DEVELOPPEMENT REGIONAL

Le Conseil régional de développement de la Côte Nord se retirera du dossier "Fonds de développement régional" si les instances de l'Office de Planification et de Développement du Québec ne lui accorde pas un délai additionnel de 2 mois afin de lui permettre d'impliquer davantage le milieu.

C'est ce qu'a décidé le Conseil d'Administration de cet organisme lors d'une réunion tenue le 7 octobre dernier.

On se souviendra en effet que le C.R.D. doit faire

partie intégrante avec la Conférence administrative et les Elus de la région du processus de présentation des projets devant bénéficier d'une aide dans le cadre du Fonds de développement régional.

C'est donc le 14 octobre prochain à Sept-Iles à l'occasion d'une rencontre C.R.D.-C.A.R. et élus que cet organisme fera valoir sa requête qui si elle est acceptée devrait permettre à son Conseil d'Administration ainsi qu'à son équipe de permanents de présenter une liste de projets représentatifs des besoins actuels et futurs du milieu.

Le Conseil d'Administration a par ailleurs expliqué sa position en précisant qu'il serait inacceptable de décider en de si courts délais d'un programme triennal qui engage l'avenir de la région.

Le C.R.D. exige donc qu'on prenne le temps de remplir les objectifs de planifications poursuivies et ce, tout en respectant les besoins et les intérêts régionaux.

Richard Lavoie
Responsable
de l'information

— SOMMAIRE —

- La musique du Royal 22ième Régiment à Baie Comeau et Hauterive..... Page B-3
- Derrière la Rondelle..... Page B-4
- A Forestville, les images de la radio..... Page B-5



ATTENTION!

Pour différents placements ou de régimes enregistrés d'épargne logement et d'épargne retraite,

Consultez votre homme de confiance
Gilbert Tremblay, de la

CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE MANICOUAGAN

BUREAU: 589-5739 RESIDENCE: 589-5440



gagnez la maison de vos rêves



— DÉCORÉE —

PAR
**Boutique
Le Coussinet**
Spécialiste en décoration intérieure

MEUBLÉE

Par votre grand magasin à rayons



— ÉCLAIRÉE —

PAR
**boiteau
luminaire**
Conseiller en éclairage

Les bulletins de participation à ce concours sont disponibles après tout achat dans chaque magasin.

2ième
PRIX



VENDE
PAR

Mercury ZEPHIR 1978



**GARAGE
ALBAN LEVESQUE**
DEPOSITAIRE
Lincoln - Mercury et des camions Ford

3ième
PRIX



1 voyage à Freeport aux Bahamas pour 2 personnes, 7 jours et 7 nuits.

OFFERT PAR:



ET



A CHAQUE ACHAT, EXIGEZ VOS RECUS-CONCOURS

Règlements et manière de participer

**Procurez-vous
vos
recus-concours
dès jeudi
matin**

- 1.- Des bulletins de participation à ce concours sont disponibles après tout achat dans chaque magasin;
- 2.- Ces bulletins de participation (recus-concours) ne sont valides que pour la saison même où a été effectué l'achat;
- 3.- Toute personne ayant plus d'un (recus-concours) par achat ne sera pas éligible;
- 4.- Toute personne âgée de 18 ans et plus peut participer à ce concours à l'exception des employés du Centre Régional Manicouagan et/ou leurs familles immédiates y compris les propriétaires et employés des magasins, et des administrateurs et leurs conjoints des Immeubles Hamel Savard et de Fabricant et du garage Alban Lévesque;
- 5.- Les clients des Immeubles Hamel Savard et du garage Alban Lévesque qui auront transiger avec ceux-ci pendant la période du 1er août 1977 au 16 juin 1978 seront éligibles à recevoir des (recus-concours) cependant aucun montant ne sera remboursé;
- 6.- Les gagnants cèdent tous leurs droits quant à la publicité relative à cette promotion;
- 7.- Le gagnant de chaque prix devra répondre à une question d'habileté;
- 8.- A chaque semaine, des bulletins de participation (recus-concours) seront pigés au hasard et la valeur mentionnée des achats apparaissant sur lesdits bulletins sera remboursée à la personne dont le nom y sera inscrit (montant maximum de \$50.00) et ceci si la personne est présente et en possession de la

- 9.- Lesdites piges se feront à tous les jeudis et vendredis à 19:30 heures et les samedis à 14:00 heures, sur la promenade du Centre Régional Manicouagan;
- 10.- A chaque jeudi, tous les bulletins de participation gagnants seront validés et déposés dans une boîte scellée et lesdits bulletins rendront leurs propriétaires éligibles au tirage d'un 1er prix: une maison telle qu'érigée au Centre Régional Manicouagan; 2ième prix: une voiture "Mercury Zephyr 1978"; 3ième prix: 1 voyage à Freeport, Bahamas, pour deux personnes pendant une semaine;
- 11.- Le gagnant de ce tirage devra répondre à une question d'habileté;
- 12.- Le gagnant devra accepter toutes les ententes et règlements contenus dans les conventions entre les Immeubles Hamel Savard, le Fabricant et la Corporation des Marchands du Centre Régional Manicouagan;
- 13.- Le tirage final se fera le samedi 17 juin 1978;
- 14.- Une période de 60 jours sera allouée au gagnant pour enlever la maison sur le terrain du Centre Régional Manicouagan;
- 15.- Le gagnant de la voiture devra payer lui-même la taxe de vente. La Corporation des Marchands du Centre Régional Manicouagan se réserve le droit de modifier ces règlements.

**Les 25 et 26 octobre à Hauterive
et Baie Comeau**

LA MUSIQUE DU ROYAL 22^e REGIMENT, UN CONCERT GRATUIT A NE PAS MANQUER

Le Centre de Recrutement des Forces canadiennes de Sept-Iles a le plaisir de vous informer que la Musique du Royal 22^e Régiment donnera un concert au public en général à Baie Comeau le 25 octobre à 20 heures à l'église St-Nom de Marie; à Sept-Iles le 27 octobre à 20 heures à l'église St-Joseph.

Les étudiants de niveau secondaire auront leur propre spectacle aux dates, heures et endroits suivants:
25 octobre à 14 heures, église St-Nom de Marie, Baie Comeau
26 octobre à 10.30 et 14 heures, Ciné Hauterive, Hauterive

Certains sièges seront conservés pour le public ne pouvant se présenter au spectacle du soir.

Les adeptes de la belle musique seront particulièrement heureux d'assister à un concert riche et coloré: marches militaires, folklore ballade, etc... Après le spectacle vous conviendrez avec nous du professionnalisme des 35 musiciens qui vous démontreront leur talent.

Cependant afin de vous familiariser avec la musique du Royal 22^e Régiment voici l'histoire de ce groupe applaudi sur trois continents.

En avril 1920, à l'époque où il fut formé à la Citadelle de Québec, le Royal 22^e Régiment partageait la garnison avec la Batterie "B" de l'Artillerie Royale Canadienne qui s'y trouvait déjà installée depuis 1871. Cette Batterie avait un corps de musique (Royal Canadian Garrison Artillery Band) qui avait été formé en 1899. Dirigé d'abord par M. Joseph Vézina, et depuis 1910 par le Capitaine Charles O'Neill, cet orchestre militaire présentait sur la Terrasse de Québec des concerts très goûtés. A l'été 1922, la Batterie d'Artillerie quittait la Citadelle de Québec pour aller rejoindre la garnison de Kingston. Elle laissait toutefois son corps de musique, musiciens et instruments, à La Citadelle.

C'est effectivement le 24 juillet 1922 que la Musique

de l'Artillerie Royale Canadienne (R.C.G.A. Band) fut transférée au Royal 22^e Régiment pour former la Musique du Royal 22^e Régiment. Le Capitaine Charles O'Neill, Docteur en Musique et doyen des directeurs de musique de l'Armée permanente, devenait ainsi le premier directeur du nouveau corps de musique. Depuis, le prestige et la popularité de La Musique du "Vingt-Deux" n'ont cessé de grandir. Ses concerts publics et ses participations aux défilés militaires sont toujours fort goûtés de notre population qui identifie la qualité exceptionnelle de cette musique militaire comme un indice de l'encouragement des Forces canadiennes au talent et à la culture de nos soldats.

En décembre 1937, le Capitaine Edwin Bélanger, violoniste, chef d'orchestre et Prix d'Europe, succédait au Capitaine O'Neill, qui prenait sa retraite après avoir dirigé pendant 28 ans La Musique de La Citadelle de Québec, d'abord avec l'Artillerie Royale Canadienne de 1910 à 1922, puis avec le Royal 22^e Régiment de 1922 à 1937. En décembre 1961, le Capitaine Armand Ferland, BA, LRAM, LGSM gradué de l'Ecole Militaire Royale de Musique (Kneller Hall), succédait à son tour au Capitaine Bélanger qui prenait sa retraite après avoir dirigé La Musique du Royal 22^e Régiment pendant 24 ans. Le Major Jean F. Pierret, CD, LRAM, ARCM, CRMB, son Commandant et Chef de musique actuel, est diplômé du Conservatoire Royal de Musique de Bruxelles, et de l'Ecole Militaire Royale de Musique (Kneller Hall) en Angleterre, où il se vit décerner deux premiers prix et plaques d'argent pour la composition et pour arrangement de musique militaire, deux seconds prix avec médailles de bronze pour composition de marche militaire et pour examens d'instruments secondaires. Depuis le 1^{er} juillet 1965, il dirige La Musique du Royal 22^e Régiment avec un grand succès.

La Musique du Royal 22^e Régiment, dont le public connaît bien la grande te-

nue régimentaire, avec tunique écarlate et bonnet à poil, à évolué sur trois continents: au Canada et aux Etats-Unis d'Amérique, en Europe et en Asie, incluant plusieurs villes du Japon, de la Corée, de Chypre, d'Allemagne, de Hollande, de Belgique, de France et des Iles Britanniques. La Musique régimentaire a eu l'honneur de participer aux manifestations des couronnements du Roi George VI et de la Reine Elizabeth II, ainsi qu'aux cérémonies qui ont marqué les visites royales et officielles d'Hommes d'Etat au Canada. A Québec même, à La Citadelle, elle participe à la relève de la garde tous les jours de la saison estivale, de même qu'à la cérémonie de la retraite, à la joie de milliers de touristes.

Cette musique militaire des Forces canadiennes s'est acquise une renommée internationale par ses nombreuses tournées à l'étranger. Elle a à son actif les célébrations de la Semaine du Canada tenue à New York en 1967, les célébrations de l'année du Centenaire de la Confédération canadienne et de l'Exposition mondiale tenue à Montréal en 1967, les tournées de concerts en Allemagne et en France en 1959, à Chypre en 1972 et en 1973, les Festivals internationaux de Musiques militaires tenus à Limoges en France, en 1975, à Mons en Belgique, ainsi qu'à Ulm en Allemagne fédérale en 1976. Les succès de la Musique du Royal 22^e Régiment ont soulevé l'enthousiasme des auditeurs du monde entier lors de sa participation à l'hommage que rendait le Canada aux Etats-Unis à l'occasion des festivités du bicentenaire américain tenues en Californie en décembre 1975 et en janvier 1976: au-delà de cent millions de téléspectateurs (selon l'estimation Neilsen) vingt-cinq pays étrangers ont vu et entendu la Musique du Royal 22^e Régiment au défilé du 87^e Tournoi des Roses à Pasadena, sans oublier les concerts publics donnés sur le Union Square de San Francisco, ainsi qu'à Disneyland, à Anaheim. Cette tournée constituait une occasion unique pour une

musique militaire canadienne de se faire valoir. Les exécutions à guichets fermés données à la Place des Arts de Montréal et au Grand Théâtre de Québec, sont au nombre des événements dignes de mention qui ont marqué l'histoire de cet ensemble musical de grande renommée.

La Musique du Royal 22^e Régiment comprend un directeur, un assistant-directeur et quelque 40 instrumentistes. Tous les membres de la Musique du Royal 22^e Régiment sont des musiciens professionnels. Beaucoup d'entre eux sont d'anciens élèves des Conservatoires de Musique du Québec et de l'Europe, ainsi que de l'Ecole de Musique des Forces canadiennes. L'aptitude de ces musiciens à former divers groupes autonomes témoigne de leur grande souplesse, soit en formation de grand orchestre, orchestre de dîner ou orchestre de danse, ou encore comme ensemble de trompettes héraldiques. La supériorité de ses solistes, tant vocaux qu'instrumentaux, contribue également à faire de la Musique du Royal 22^e Régiment un ensemble d'un haut professionnalisme qui tient dans les milieux musicaux canadiens une place des plus enviables.

NOTE:

Les billets pour les spectacles en soirée seront disponibles une semaine à l'avance dans les dépôts habituels et au Centre de Recrutement des Forces canadiennes, 701, Boul. Laure, Sept-Ile, tél. 968-6201.

'ENCORE PLUS', UNE CAMPAGNE QUI LAISSE PREVOIR UN SUCCES SANS PRECEDENT

Depuis le 11 octobre les nouvelles Obligations d'épargne du Canada sont en vente, au comptant ou par versements, et tout laisse prévoir une forte demande de la part du public. En effet la campagne bat déjà son plein depuis trois semaines dans les entreprises qui souscrivent au mode de l'épargne sur le salaire et les résultats s'annoncent extrêmement intéressants.

La grande popularité de l'émission 1977-78 des Obligations d'épargne du Canada tient au fait que cette année les obligations offrent "encore plus de choix et de flexibilité". Encore plus de choix parce que, en plus de l'obligation à intérêt régulier, il y a l'obligation à intérêt composé, c'est à dire une obligation qui permet de gagner de l'intérêt sur l'intérêt jusqu'au moment de l'échéance, ce qui veut dire qu'une somme de \$100 doublera de valeur en l'espace de 9 ans.

La nouvelle émission offre "encore plus de flexibilité" parce que les intérêts des obligations à intérêt régulier seront envoyés annuellement par chèque au débiteur ou bien pourront être déposés directement à son compte en banque.

Côté flexibilité, il est bon

de rappeler que toutes les Obligations d'épargne du Canada, celles de cette année tout comme celles des années passées, sont encaissables à n'importe quel moment à leur pleine valeur plus l'intérêt couru, ce qui veut dire qu'il est toujours avantageux de conserver ses obligations jusqu'à échéance. Les obligations de l'émission 1977-78 produisent un rendement annuel moyen à échéance de 8.06%. La première année portera intérêt à 7% et chaque année subséquente à 8 1/4% jusqu'à l'échéance de 1986.

Enfin rappelons que l'émission 1977-78 est la 32^e émission des Obligations d'épargne du Canada et que depuis les débuts, en 1946, les Canadiens en ont acheté pour presque \$50 milliards. Au cours de cette période, les Canadiens ont acheté pour près de \$7.9 milliards d'obligations au moyen du mode de l'épargne sur le salaire. L'an dernier, les ventes effectuées selon ce mode ont atteint le montant record de \$619.3 millions au Canada. On prévoit que cette année, en raison du fait que les obligations de l'émission 1977-78 offrent "encore plus de choix et de flexibilité", la campagne remportera un succès sans précédent.

589-8318



La compagnie Lépine Inc. de Chicoutimi est heureuse d'annoncer à la population de la Côte Nord que M. Raymond Lemay est maintenant à votre service.

Distributeur exclusif de l'équipement d'entretien Clark, ainsi que des compagnies S.B.S., Kemberly, Clark, Maxi Xleen, machine à presse, etc.

La compagnie Lépine Inc. est établie depuis 30 années dans les régions Saguenay/Lac St-Jean/Abitibi.

Nous sommes heureux maintenant d'être à votre service avec l'aide de M. Raymond Lemay pour résoudre tous vos problèmes d'hygiène.

Nous acceptons tous les frais de communication:
Siège social, tél. Zénith 12090
M. Raymond Lemay, tél. 589-8318

C'EST DU PROPRE
Lépine Inc.





DERRIERE LA RONDELLE

CLEMENT
MARIER

"NOUS AURONS UNE EQUIPE COMBATIVE"

Lolo Caron, président "71" de Baie Comeau

Rencontré lors d'une séance d'entraînement de son équipe, le nouveau président des "71" est optimiste. "L'instructeur Gilles Arsenault mise beaucoup sur le conditionnement physique, en insistant également sur les principes de base du hockey", déclarait-il.

Il prévoit une nette amélioration à la défensive. Il espère aussi un style de jeu robuste, mais sans brutalité, car la plupart des joueurs de l'équipe sont aux études. "Nous avons rencontré les joueurs et nous leur avons expliqué qu'il n'était pas question de "petits cadeaux" car nous voulons que l'expression "hockey amateur" soit respectée."

Ca coûte de plus en plus cher, semble-t-il, pour faire du hockey organisé sur la Côte Nord. Toujours selon Lolo

Caron, il faudra une moyenne d'assistance de 1200 personnes pour boucler le budget à la fin de l'année. Comme les "71" voyageront par la voie des airs lorsqu'ils iront à Sept-Iles, une bonne partie du budget sera consacrée à l'item "transport." "Nous comptons sur l'encouragement des amateurs de hockey de Baie Comeau, Hauterive et des environs" concluait-il. Peu enclin à faire des prédictions, il préfère voir à l'oeuvre toutes les équipes du circuit avant de se risquer.

LIGUE INTER-RIVES: CA DEMARRE JEUDI

Un circuit qui en est à sa deuxième année d'existence, la ligue Inter-Rives, du président René Gervais (un matanais) présentera encore cette saison des moments excitants aux amateurs de hockey. Les formations des villes de Rimouski

(une nouvelle adhésion), Matane, Hauterive et Baie Comeau entameront leur calendrier de 20 parties à compter de jeudi soir, 5h30, au Centre Récréatif de Baie Comeau, alors que l'équipe pee-wee de Hauterive rendra visite à celle de Baie Comeau.

Les catégories pee-wee, bantam et midget formées des meilleurs éléments qui proviennent des Associations du hockey mineur des villes participantes. "Une ligue de développement" me rappelait le vice-président de ce circuit, Gaby Gauthier. Il ajoutait que l'addition de Rimouski avec deux équipes dans chacune des catégories rendra la compétition encore plus intéressante. "Une saison qui permettra à la relève du hockey junior de se faire valoir" selon Gaby Gauthier.

Chaque Association de hockey mineur a deux représentants au sein de la ligue; Eugène Gagnon et Raymond D'Auteuil pour Hauterive, Jacques Cormier et Gaby Gauthier pour Baie Comeau. L'entrée est libre pour ces matches et je vous incite fortement à suivre de près les activités de cette ligue. Si la qualité du jeu présenté est au moins égale à celle des gens qui oeuvrent au sein de chacune des Associations de hockey mineur, alors là, le déplacement en vaudra certainement la peine.

CONFERENCE DE PRESSE

Vendredi soir dernier, la ligue Jr. "B" Côte Nord et la Brasserie Labatt signaient un protocole d'entente; une collaboration financière qui permettra à la ligue et ses équipes d'accroître leur publicité et d'autres services.

Un engagement antérieur m'a empêché d'assister au déroulement complet de cette conférence de presse tenue au Manoir Comeau. Cependant, une courte visite m'a permis de constater que les nouvelles figures sont nombreuses, autant au niveau de l'exécutif du circuit que des formations représentées. La ligue Jr. "B" Côte Nord serait-elle en train de faire peau neuve? A surveiller de près...

LES POTINS DU MARDI

- Une bonne nouvelle pour les membres de la presse écrite et parlée, le Centre Villuc de Forestville sera bientôt doté d'une galerie de presse. Une courtoisie des Publications Plein Jour Inc., par l'entremise de son gérant général M. Paul Brisson.

- D'après l'instructeur des "71", Gilles Arsenault, le jeune cerbère Alain Chouinard a connu un camp d'entraînement du tonnerre.

- Les "71" ont connu leur baptême du feu dimanche le 16 octobre à Forestville lors de l'ouverture officielle du calendrier junior régional. L'heure de tombée du journal m'empêche de vous fournir plus d'information sur ce match inaugural.

- Le talentueux Fernand Leblanc, ex-porte-couleurs des "71" et des Castors de Sherbrooke, a signé un contrat de 3 ans avec la formation de Kansas City de la ligue Centrale.

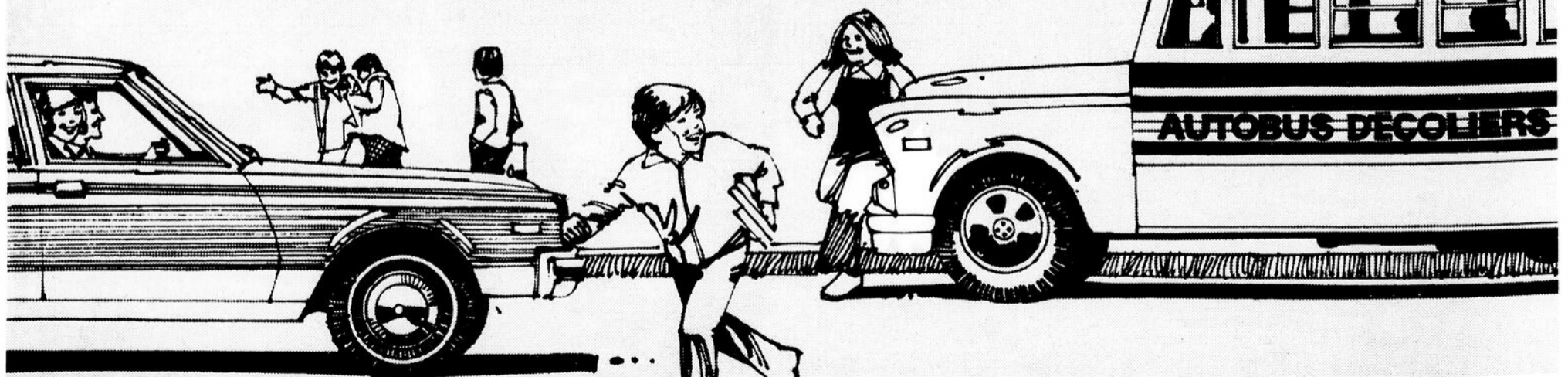
- Des recrues de talent avec les "71": Mario Gagnon, Carol Blais, Jeannot Tremblay, Claude Thibault (un gardien) et Denis Bérubé. Deux vétérans manquent à l'appel, incommodés par les blessures, il s'agit de Michel Morissette et Pierre Cloutier.

- La direction des "71" espère bien atteindre le cap des 400 billets de saison qu'il s'était fixé comme objectif.

- Vendredi soir, 9h00, ouverture officielle de la saison locale des "71" alors qu'ils recevront les Caribous de Sept-Iles du pilote Jacques Dumais.



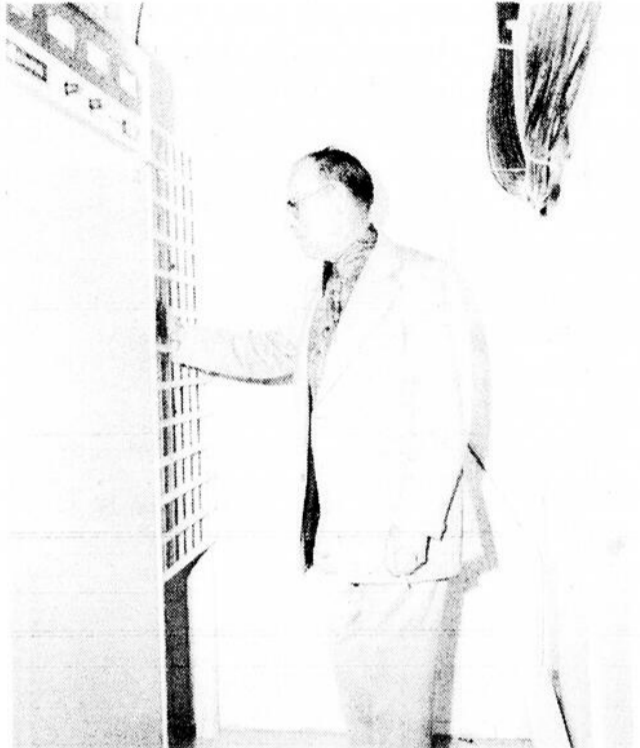
ARRÊTEZ!



A Forestville

LES IMAGES DE LA RADIO

Le 24 septembre dernier, vous retrouvez dans cette page ont été prise sous le site des antennes du poste de Forestville à St-Anne de Portneuf. Les photographies que



Le technicien Gérard Devarennas premier responsable de l'aménagement technique de C.F.R.P. comme de C.H.L.C.



LES 17-18-19 NOVEMBRE
DANS LE MAIL
DU

Sport O'Keefe

sports experts

EN COLLABORATION AVEC

et votre journal

PLEIN-JOUR

AIR SATELLITE inc.

GRAND CONCOURS RÉGIONAL DE PANACHES

DANS LE CADRE DE LA SEMAINE DU CHASSEUR DU



ORGANISE PAR



CARIBOU

1er PRIX: Une bourse de \$100.00 plus une médaille d'or O'Keefe
2ième PRIX: Trophée O'Keefe
3ième PRIX: Trophée O'Keefe

ORIGNAL

1er PRIX: Une bourse de \$100.00 plus une médaille d'or O'Keefe
2ième PRIX: Trophée O'Keefe
3ième PRIX: Trophée O'Keefe

CHEVREUIL

1er PRIX: Une bourse de \$100.00 plus une médaille d'or O'Keefe
2ième PRIX: Trophée O'Keefe
3ième PRIX: Trophée O'Keefe

Un magnifique veston sport sera offert par Sports/Experts et le Centre Régional Manicouagan aux 9 finalistes du con-

INSCRIPTION

Baie-Comeau - Hauterive: Magasin Sports/Experts du Centre Régional Manicouagan et à Forestville: Bureau du Journal Plein Jour.

Un endroit sera aménagé pour la présentation de vos films de chasse.

Des kiosques d'information vous seront aménagés, des spécialistes seront là pour répondre à vos questions.

PRIX SPECIAL POUR CONCOURS DE "CALL" A L'ORIGNAL

1 voyage de chasse pour 3 personnes d'une durée maximum de 5 jours, camp confortable fourni, chaloupe, moteur, réfrigérateur et éclairage Valeur de \$600.00



Les gagnants devront prendre entente avec Air Satellite pour les dates et réservation, le voyage est non négociable et non transférable.

Si un des gagnants ne peut s'entendre sur la date, il perdra tous ses droits sur ledit voyage.

OFFERT PAR: **Air Satellite Inc.**, aéroport de Pointe Label, Hauterive 589-8923 - 589-3193.

REGLEMENTS

1. Seuls les chasseurs résidents seront éligibles au concours. Dans les territoires de l'abbé de Baie-Trinité.
2. L'entrée à l'époque et aux conséquences.
3. Les gagnants devront être présents pour leur droit de leur prix.
4. Seuls les panaches d'origine des concours de la semaine 17 seront acceptés. Le coup de feu sport devra être tiré avant le panache pour faire la preuve.
5. Tous les panaches qui ne seront pas tirés dans un délai de 10 jours après le tirage ne seront pas admis.
6. Tous les panaches devront être présentés et tirés avant le 15 novembre 1977. Les panaches tirés après ce date ne seront pas admis. Les panaches tirés après ce date ne seront pas admis.
7. Le règlement sera selon le système de mesure de BROWN and CROCKETT.
8. Un seul panache de chaque catégorie pourra être présenté au concours par chasseur des participants.
9. Seuls les panaches de chevreuil tirés dans la Province de Québec, dans les Provinces et autres territoires seront éligibles. Les panaches de caribou et d'orignal devront être exclusivement de la Province de Québec.
10. Un prix d'honneur sera attribué pour chaque catégorie.
11. La direction se réserve le droit de refuser tout panache qui ne sera pas conforme aux règlements de ce concours.
12. Le voyage gagné dans l'une des catégories sera valable pour le saison 1978 et non transférable.



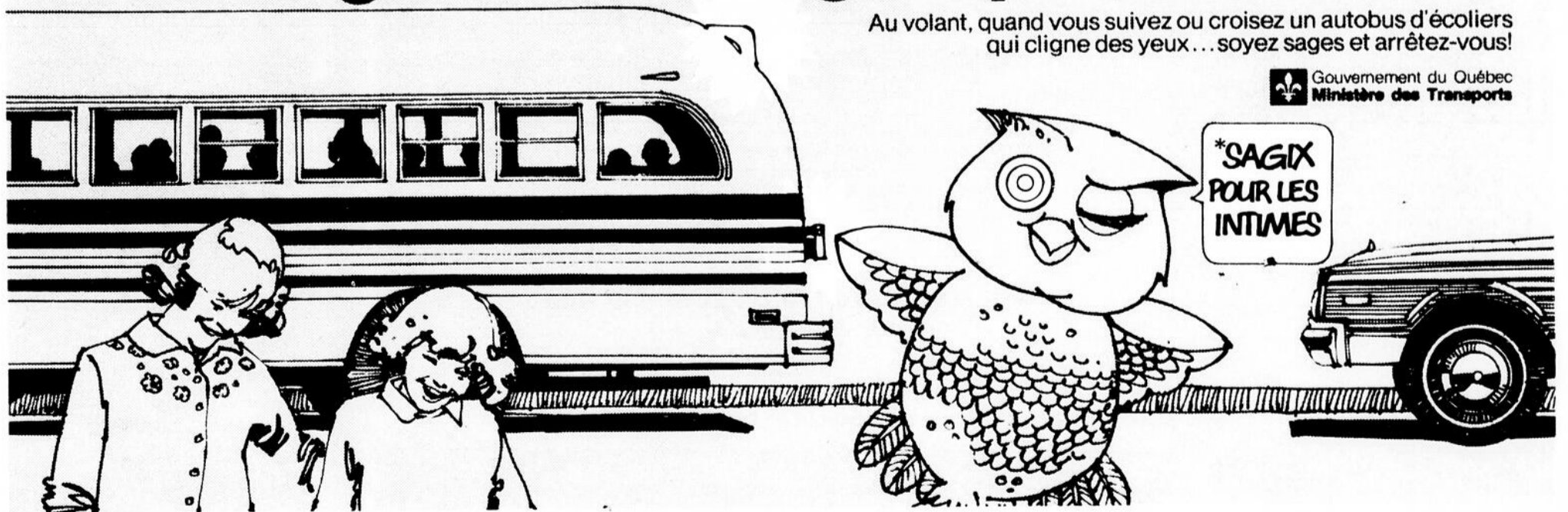
Quelques invités d'honneur présents à l'inauguration officielle.

C'est Clignautobusagix* qui vous le dit.

Au volant, quand vous suivez ou croisez un autobus d'écoliers qui cligne des yeux... soyez sages et arrêtez-vous!

Gouvernement du Québec
Ministère des Transports

*SAGIX
POUR LES
INTIMES





Ordre des optométristes du Québec
1080 boul. rosemont, montréal H2S 2A1, (514) 273-9917

L'EBLOUISSEMENT ET L'AUTOMOBILISTE

L'oeil humain, contrairement à celui de certains animaux, est fait de telle façon qu'il peut fonctionner aussi bien la nuit que le jour, s'adaptant à des conditions extrêmes de variations d'éclairage.

Lorsque par une belle journée ensoleillée, une personne pénètre dans un cinéma très sombre, elle doit attendre quelques instants avant de pouvoir choisir un siège; car alors, ses yeux distinguent difficilement dans l'obscurité. Ensuite, la vision revient graduellement, car l'oeil qui était adapté à la lumière extérieure, vient de se réadapter

à la noirceur.

C'est un problème légèrement identique qui confronte celui qui conduit le soir sur une route non éclairée et dont la rétine de l'oeil est stimulée périodiquement par la lumière.

L'éblouissement est une perte temporaire de la vision occasionnée par des rayons lumineux très intenses qui pénètrent dans l'oeil. Lorsqu'un automobiliste rencontre un véhicule dont les phares l'aveuglent, quelques secondes s'écoulent avant que ses yeux puissent voir de nouveau distinctement. Si ses yeux se réadaptent diffi-

cilement à la noirceur après cet aveuglement passager, c'est qu'il souffre alors d'éblouissement. Durant ces quelques secondes où la vision s'efface, son véhicule parcourt quand même une certaine distance dans une zone complètement noire. Le risque d'accident est donc très grand pour celui qui souffre de cette insuffisance visuelle.

Votre optométriste, après un examen complet de votre vision, peut effectuer d'autres tests diagnostiques qui lui permettront de connaître vos problèmes d'éblouissement et d'y remédier.

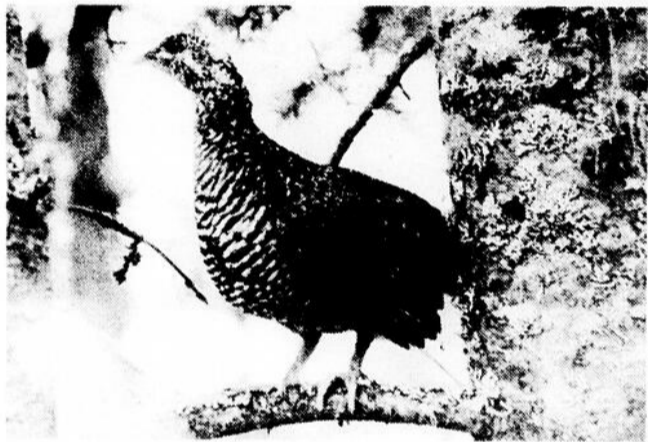
autre bon moyen d'y parvenir, c'est d'éviter de déranger les nichées de perdrix au printemps et de disperser les couvées durant l'été.

Source: Service de l'information
Ministère du Tourisme
de la Chasse et
de la Pêche
André Delage

PROTEGEONS

LA PERDRIX

Québec 4 octobre 1977. La perdrix (gélinoite huppée, tétras des savanes, etc.) est le gibier à plume le mieux connu, le plus répandu et le plus recherché par les chasseurs québécois. Pour toutes ces raisons, le ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche invite les sportifs à chasser rationnellement ce gallinacé et à le protéger pour assurer sa croissance au cours des prochaines années. Un



LES FEUX DE FORET DETRUISENT 881,000 ACRES EN AOÛT

Selon un rapport publié par le Service canadien des forêts, un total de 1,208 feux de forêt ont dévasté 881,000 acres en août au Canada. Comparativement, 1,831 feux ont ravagé 1,141,000 acres en août 1976, alors que la moyenne de la dernière décennie pour ce mé-

me mois est de 1,743 feux et 410,000 acres.

Cette année, du mois d'avril au mois d'août inclusivement, 8,732 feux ont ravagé 2,472,000 acres de forêt; en 1976, ces chiffres s'élevaient à 8,217 feux et 3,444,000 acres, comparativement à 7,641 feux et

2,562,000 acres pour la même période au cours de la dernière décennie.

Ces statistiques sont compilées mensuellement d'avril à octobre par l'Institut de recherche sur les feux de forêt (Ottawa) du ministère des Pêches et de l'Environnement.

CALENDRIER O'KEEFE D'EVENEMENTS SPECIAUX



Maurice Dumais
votre agent O'Keefe
770, rue de Bretagne
Hauterive G5C 1X5
589-3154

Sport O'Keefe contribue au progrès du sport, tant aux niveaux amateur que professionnel, en incitant le public à l'encourager et à y participer. Si vous désirez inscrire un événement à ce calendrier ou vous prévaloir des avantages d'une caravane O'Keefe pour services communautaires, faites-en la demande à M. Maurice Dumais, votre agent O'Keefe.

Championnat Provincial
Patinage de Vitesse.
Samedi le 5 Novembre
Centre Henri Desjardins
de 10.00 à 17.00hres

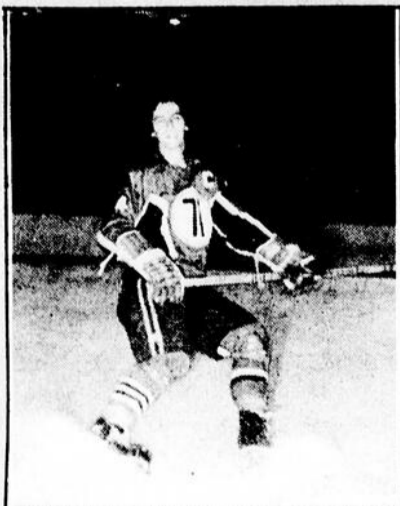
Samedi le 22 Octobre rencontre
inter-rive de Foot-Ball Senior
au Campus Manicouagan
à 13.00hres.

Club Bouliste de Baie-Comeau,
Tournoi Coupe du club.
Commandite
de Roland Munger inc.
Bourse de 250.00
inscriptior de 8.00 à 8.45hres
Tournoi, Souper, Danse,
cout 5.00.

Offrez-vous une O'Keefe.
Celle qui se prend en douceur.



EN VEDETTE



4 JEAN BARETTE

Ouverture Officielle

VENDREDI SOIR 21h.

21 octobre

Caribous
de
Sept-Iles

VS

'71'
de
Baie-Comeau

Centre Récréatif de Baie-Comeau

Adm. gén: \$2.00

Enfants-Etudiants: \$1.00

Billets de saison: \$50.00 pour 2 personnes

Labatt

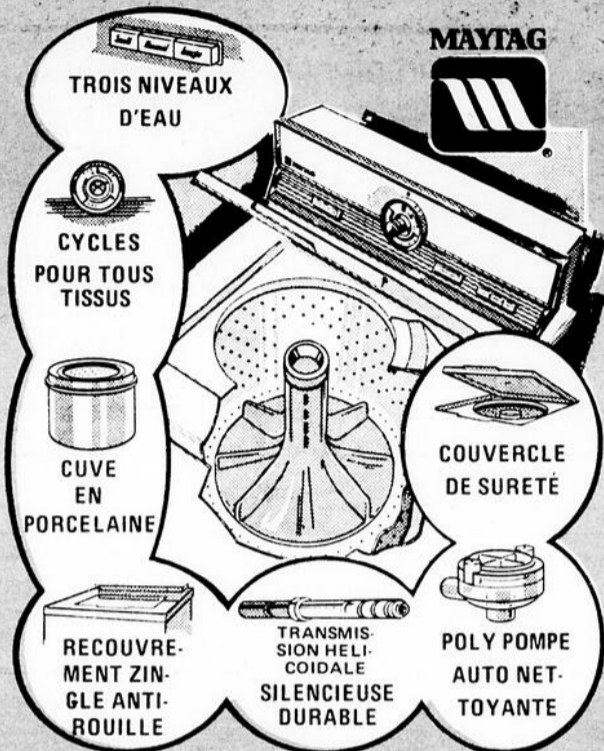
Labatt

Commanditaire Officiel LHJ'B'CN

Les LAVEUSES AUTOMATIQUES

MAYTAG

qualité, durabilité et rendement



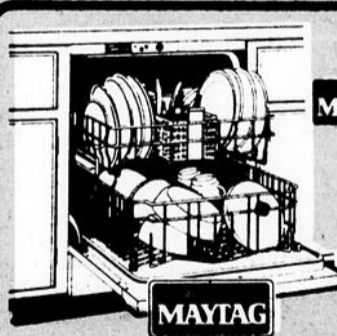
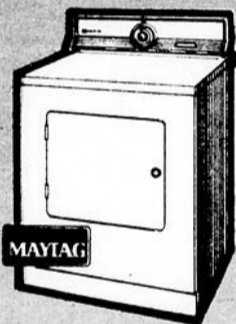
MODEL A-106

Choix de cinq autres modèles dans des tons amandé - or et avocat.

Offrez-vous l'ensemble avec la nouvelle super sècheuse Maytag

Nouvelle SUPER SÈCHEUSE MAYTAG

- Capacité accrue de 26 p. cent - "Souffle de chaleur" exclusif, à basse température
- Grand choix de cycles - Séchage rapide et efficace, sans perte d'énergie
- Tambour de grande capacité - Dessus en émail porcelaine



LAVE-VAISSELLE MAYTAG à bloc modulaire

- Gicleurs à trois niveaux - Capacité inégale
- Chargement équilibré - Choix varié de cycles
- Installation facile, entretien par devant
- Fonctionnement silencieux - Filtre Micro-Mesh autonettoyant
- Bloc modulaire

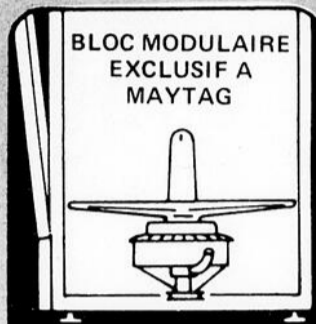
le plus important de tout... LA FIABILITÉ MAYTAG

LA FIABILITÉ dans votre cuisine avec ...

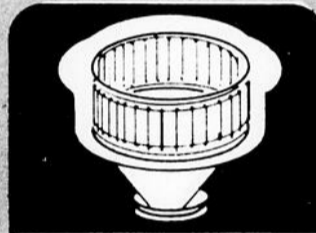
les Lave-Vaisselle MAYTAG

Tous les lave-vaisselles Maytag, peu importe leur prix, mettent à votre service une ingénierie des plus avancées.

votre premier choix

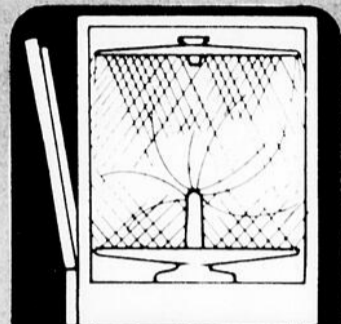
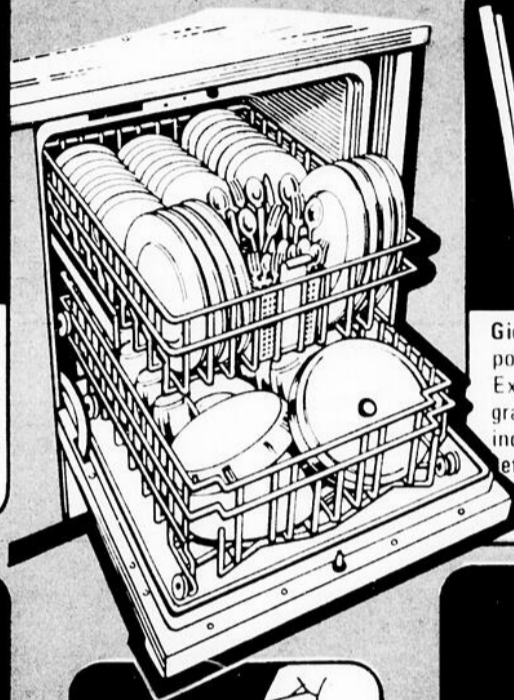
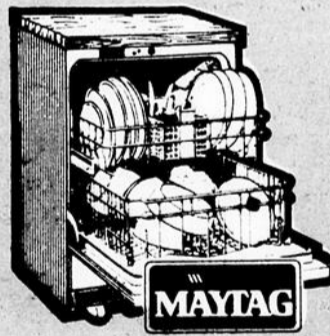


Bloc modulaire de transmission qui cumule les fonctions de recirculation, de filtration et d'évacuation de l'eau de lavage et de rinçage. Conception simple et fiable.



Filtre Micro-Mesh^{MD} autonettoyant unique à Maytag, qui débarasse l'eau des particules d'aliments. La vaisselle n'est arrosée que d'eau propre.

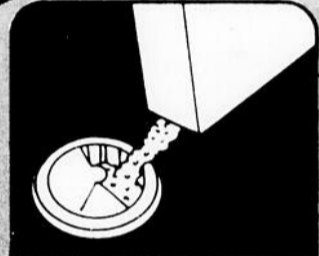
CHOIX DE:
3 MODELES ENCASTRABLES
2 MODELES MOBILES ADAPTABLES



Gicleurs à trois niveaux comportant 53 puissants jets d'eau. Exclusivité de Maytag, deux grands bras gicleurs en acier inoxydable, en haut et en bas et un gicleur tubulaire central.



Distributeur de produit de rinçage Libère automatiquement le produit au cours du dernier rinçage pour bien éliminer les taches. Verres, vaisselle et ustensiles en ressortent étincelants!



Distributeur automatique de détergent Libère le détergent à point nommé durant le cycle de lavage.

De plus, pour tous les cas d'entretien ou de réparation qu'exigerait le bloc modulaire, toutes ses pièces sont facilement accessibles sans avoir à déplacer l'appareil, s'il est encastré, ou à en démanteler la carrosserie, s'il est mobile.

Votre Maytag peut s'harmoniser parfaitement au décor de votre cuisine à l'aide d'une garniture de panneau frontal*. Vous pouvez commander le panneau qui convient à votre décor. De plus les couleurs habituelles: vert avocat, blanc, blé-d'or, amandé ou café-plexi-noir et acier inoxydable.

Démonstrations à domicile par conseillère en arts ménagers Maytag. "Dans les régions métropolitaines seulement".

Bonne Valeur

BV

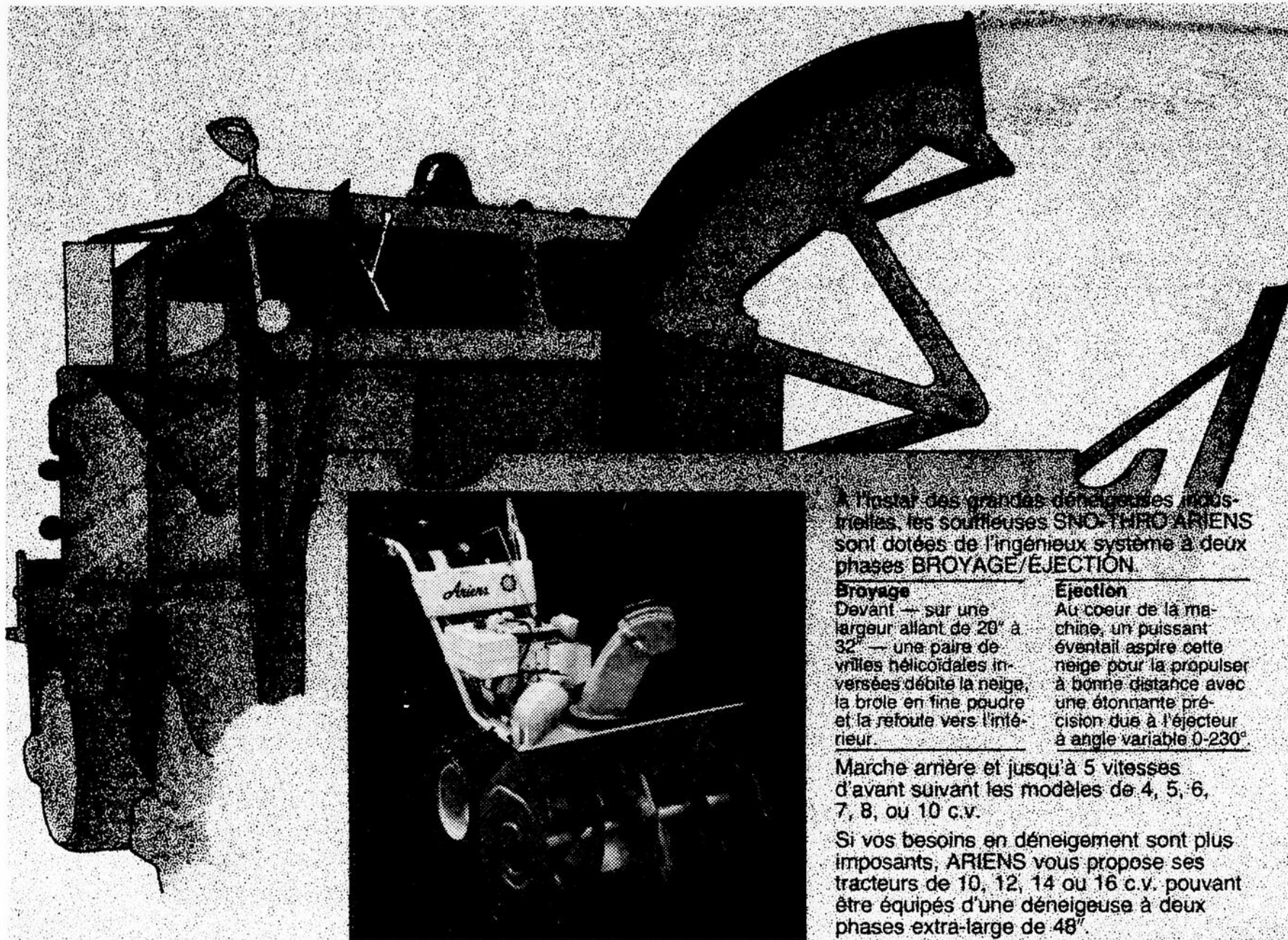
MAGASIN DE MEUBLES | FURNITURE STORE

Best Value

Meubles

STAN Fortin INC.

873 BOSSÉ
HAUTERIVE
589-9951



À l'instar des grandes déneigeuses industrielles, les souffleuses SNO-THRO ARIENS sont dotées de l'ingénieux système à deux phases BROYAGE/EJECTION.

Broyage

Devant — sur une largeur allant de 20" à 32" — une paire de vrilles hélicoïdales inversées débite la neige, la brêle en fine poudre et la refoule vers l'intérieur.

Ejection

Au coeur de la machine, un puissant éventail aspire cette neige pour la propulser à bonne distance avec une étonnante précision due à l'éjecteur à angle variable 0-230°.

Marche arrière et jusqu'à 5 vitesses d'avant suivant les modèles de 4, 5, 6, 7, 8, ou 10 c.v.

Si vos besoins en déneigement sont plus imposants, ARIENS vous propose ses tracteurs de 10, 12, 14 ou 16 c.v. pouvant être équipés d'une déneigeuse à deux phases extra-large de 48".

GRATUIT

Un démarreur électrique à l'achat d'une souffleuse SNO-THRO ARIENS. Offre valable jusqu'au 1er décembre 1977 chez les marchands participants ARIENS.

La souffleuse ARIENS à deux phases COMME UNE GRANDE.

Ariens
**FAIT ÇA
 COMME
 UNE GRANDE.**

Deschênes Auto Pièces

Sacré-Coeur

236-4764

R. Malenfant Ltée

Forestville

587-2245

Hamilton et Bourassa

Hauterive

589-2023

Baie-Comeau

296-4938